2 Samuel 17:13

Hebrew	אָם אָל יִיִּשְׁיאוּ בֶל יִשְׂרָאֵל אָל הָעֵיר הַהֶּיא חֲבָלֵים וְסָחַבִּנוּ אֹתוֹ plugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigאָם אָל עִירֹ יֵאָטֵׁף וְהָשְּׂיאוּ בֶל יִשְׂרָאֵל אָל הָעֵיר הַהֶּיא חֲבָלֵים וְסָחַבִּנוּ אֹתוֹ
	hebrew
	The Hebrew אַת word does not have a corresponding word in English. In Hebrew, it is a marker of the accusative, i.e. the word following it is the object of the sentence.
	For example, in Genesis 1:1 the word is preceded by בָּרָא אֱלֹהֶים (עַד הַנַּּׁחַל עָד אֲשֶׁר לֹא נִמְצֵא שֶׁם נַם צְרְוֹר
	If he withdraws into a city, then all Israel will bring ropes to that city, and we shall drag it into the valley, until not even a pebble is to be found there."
	If he withdraws into a city, then all Israel will bring ropes to that city, and we will drag it down to the valley until not even a piece of it can be found."
IKII I	And if David were to escape into some town, you will have all Israel there at your command. Then we can take ropes and drag the walls of the town into the nearest valley until every stone is torn down."

καὶplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigκαί

greek

Meaning

* And * Also * Both * Even * Too * So

Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ἐὰν εἰς πόλιν συναχθῆ καὶplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί

greek

Meaning

* And * Also * Both * Even * Too * So

ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" λήμψεται πᾶςplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigπᾶς

greek

Meaning

* All * Every * The whole

Adjective.

Usage in the New Testament

The sense of $\pi \tilde{\alpha} \zeta$ depends on whether it modifies a singular or plural noun, and whether that noun is countable or uncountable.

greek

LXX

Meaning

* To or towards * Pertaining to (genitive case) * Near to (dative case) * According to * About

Preposition. Occurs 703 times in the New Testament.

πρός is a common preposition in Koine Greek that carries different meanings. It most frequently takes the accusative case, but at times it takes the genitive or dative cases, giving it a different meaning again. At its core, it usually describes movement or relationship toward someone or something, whether physical, s... τὴνρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigὁ

greek

The definite article πόλιν ἐκείνην σχοινία καὶplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί

greek

Meaning

* And * Also * Both * Even * Too * So

ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" συροῦμεν αὐτὴνplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigαὐτός

greek

Meaning

* He, she, it * Himself, herself, itself * Same

Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.

Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) ἔως εἰς τὸνpluginautotooltip_default plugin-autotooltip_bigὁ

greek

The definite article χειμάρρουν ὅπως μὴ καταλειφθῇ ἐκεῖ μηδὲ λίθος

ΚJV

Moreover, if he be gotten into a city, then shall all Israel bring ropes to that city, and we will draw it into the river, until there be not one small stone found there.

2 Samuel 17:12 ← 2 Samuel 17:13 → 2 Samuel 17:14

Return to: Home Page → Christianity → Bible → Old Testament → 2 Samuel → 2 Samuel 17

From:

https://groveserver.com/bible/ - BibleWiki

Permanent link:

https://groveserver.com/bible/doku.php?id=2_samuel_17:13

Last update: 2025/10/23 00:28

